

[See English translation further down.](#)

Reporter Dietrich in *der Berliner Morgenpost* vom 10 Juni 1959:

Mohammedaner aus Kreuzberg
Ahmed und Jamila feiern Goldene Hochzeit
Seltenes Jubiläum in der Berliner Moslem-Gemeinde

Ein außergewöhnliches Fest könne heute Ahmed Alfred Jungas und seine Ehefrau Jamila Johanna aus der Großbeerenstraße in Kreuzberg begehen. Sie sind das erste Ehepaar der Berliner Moslem-Gemeinde, das Goldene Hochzeit feiern kann. Am kommenden Freitag wird der Imam in der Moschee in Wilmersdorf dieses seltene Jubiläum während des Gottesdienstes erwähnen.

Ahmed Alfred Jungas ist von Beruf Architekt. Eines Tages bekam der gebürtige Berliner den Auftrag am Goldenen Horn von Istanbul, damals noch Konstantinopel, ein großes Warenhaus zu errichten. Jungas' besondere Bewunderung fand die Hagia Sophia, die mächtige Moschee. Der Berliner begann, sich für den mohammedanischen Glauben zu interessieren, und bald beschloß er zum Islam überzutreten. Nach seiner Rückkehr in die Heimat besprach er diese Absicht mit seiner Frau, die bereit war, seinem Beispiel zu folgen.

Eine merkwürdige Entdeckung machte die Familie Jungas viele Jahre später, als von den Nationalsozialisten der Ahnennachweis gefordert wurde. Bei ihren Forschungen stießen die Eheleute auf Vorfahren, die im südlichen Zipfel Ungarns gelebt hatten und ebenfalls Moslems waren.

[Translation of above by Selim Ahmed]

Reporter Dietrich in the *Berliner Morgenpost*, 10th June 1959:

Mohammedans from Kreuzberg
Ahmed and Jamila celebrate golden wedding
Rare anniversary in the Berlin Muslim community

Today, Ahmed Alfred Jungas and his wife Jamila Johanna from Grossbeerenstrasse in Kreuzberg will be able to hold an unusual celebration. They are the Berlin Muslim community's first married couple that can celebrate a golden wedding anniversary. The Imam will mention this rare anniversary during the service in the mosque in Wilmersdorf next Friday.

Ahmed Alfred Jungas is an architect by profession. A Berliner by birth, he was commissioned one day to put up a large department store at the Golden Horn of Istanbul, at that time still Constantinople. The mighty Hagia Sophia mosque attracted Jungas' special admiration. The Berliner began to take an interest in the Mohammedan faith and soon decided to convert to Islam. On his return to his homeland he discussed this intention with his wife, who was prepared to follow his example.

The Jungas family had a strange awakening many years later, when proof of ancestry was demanded by the National Socialists. In the course of their research the couple came across ancestors who had lived in the southern tip of Hungary and were also Muslims.

Alfred Jungas did not avail himself of one privilege of the Muslims, namely to marry up to four women. "Otherwise," he reflects, "I would certainly not be able to celebrate the golden wedding anniversary today".